

Vorwort	9
Hinweise zur Benutzung dieses Reiseführers	10
Zeichenlegende	10
Das Wichtigste in Kürze	12
Herausragende Sehenswürdig- keiten	14

LAND UND LEUTE 16

Wichtige Landesdaten im Über- blick	18
Landschaft und Geologisches	19
Landschaftsschutzgebiet Kaiser- wald (Slavkovský les)	19
Bevölkerung	20
Geschichte im Überblick	21
Wirtschaft	26
Architektur	26
Kunst und Kultur	27
Essen und Trinken	30

REISEZIELE 32

Františkovy Lázně	34
Geschichte	34
Naturschätze	36
Sehenswürdigkeiten	37
Die Umgebung	41
Fahrradtouren von Franzensbad	42

Soos	47
Ostroh	48
Cheb	50
Fahrradtour von Cheb	58
Chlum Svaté Maří	60
Starý Hrozňatov und Doubrava	64
Královské Poříčí	65
Sokolov	65

Karlovy Vary	66
Geschichte	66
Naturschätze	68

Zwischen Elisabethbad und Sprudelkolonnade	69
An der Alten Wiese	72
An der Neuen Wiese	74
Weitere Sehenswürdigkeiten	75
Panoramawanderung um Karlsbad	76
Dvory	79
Rund um Karlsbad	80

Loket	88
Hans-Heiling-Felsen	89
Ostrov	91
Duppauer Gebirge	94
Jáchymov	94
Bečov nad Teplou	97

Mariánské Lázně	101
Geschichte	101
Naturschätze	103
Sehenswürdigkeiten	104
Spaziergänge in Marienbad	107
Spaziergang auf dem Edward- Weg (Edwardova cesta)	109
Wanderung zum Naturschutz- gebiet Stinker (Smradoch)	109
Naturschutzgebiet Kladská	110

Lázně Kynžvart	116
Chodova Planá	119
Kloster Teplá	120

Plzeň	122
Geschichte	122
Platz der Republik	123
Rund um den Platz der Republik	125
Außerhalb des Zentrums	129
Kladruby	132

REISETIPPS VON A BIS Z 136

Sprachführer	145
Literaturhinweise	152
Tschechien im Internet	152
Die Autoren/Danksagung	153

Register	154
Bildnachweis	156
Kartenregister/Kartenlegende	160

EXTRAS

Rezepte	31
Der Egerradweg	61
Der Becherbitter (Becherovka)	82
Johann Wolfgang von Goethe in Böhmen	92
Böhmischer Krimi – Die Suche nach dem Maurusschrein	99
Oblaten – eine süße Versuchung	112
Pilsner Urquell – ein Bier erobert die Welt	133